Genesis 3,4 OMF Thailand





When Adam and Eve ate the fruit from the Tree of the Knowledge of Good and Evil, their spirits died. They could no longer walk and talk with God. Their relationship with God was broken. Their bodies did not die immediately, but they began to die. God had to punish Adam and Eve for disobeying Him. God made Adam and Eve leave the beautiful garden. Then Adam had to work very hard to grow food for his family. He had to fight weeds and bugs. When

Eve had babies, she had a lot of pain. Adam and Eve had two sons – Cain and Abel. Cain got angry at Abel and killed him. The world was not perfect anymore. Now there was pain, suffering, death, killing, sin. People hurt each other. Animals and people became enemies. Sometimes animals hurt or killed people and sometimes people hurt or killed animals. These are the terrible results of the sin of our ancestors, Adam and Eve.

แวน อาดัม แอนด อึง เอท the ฟรูท ฟรอม the ทรี ออง the นอแลจ ออง กูด แอนด อึงอิล แthร ซพิริทซ ไดยด.

Ith คุด โน ลองเกอร วอค แอนด ทอค วิth กอด. แthร รีเลรhอันรhอิพ วิth กอด วัช โบรแคน. แthร บอดีซ ดิด
นอท ไดย อิมมีเดียทลี บัท th บีแกน ทู ไดย. กอด แฮด ทู พันิรh อาดัม แอนด อึง ฟอร ดิชโอเบยิง ฮิม. กอด
เมด อาดัม แอนด อึง ลึง the บูทิฟัล กอรแดน. แthน อาดัม แฮด ทู เวิรค แงรี ฮารด ทู โกรว ฟูด ฟอร ฮิซ
แฟมาลี. ฮี แฮด ทู ไฟท วีดซ แอนด บักซ. แวน อึง แฮด เบบีซ รhอี แฮด อะ ลอด ออง เพน. อาดัม แอนด อึง
แฮด ทู ซันซ เคน แอนด เอบัล. เคน กอท แองกรี แอท เอบัล แอนด คิลด ฮิม. The เวิรลด วัช นอท เพอรแฟคท
แอนนีมอร. นาว แthร วัซ เพน ซัฟเฟอริง แดth คิลลิง ซิน. พีพัล เฮิรท อีซ ออเthอร. แอนนิมัลซ
แอนด พีพัล บีเคม แอนนิมีซ. ซัมไทยมซ แอนนิมัลซ เฮิรท ออร คิลด พีพัล แอนด
ซัมไทยมซ พีพัล เฮิรท ออร คิลด แอนนิมัลซ. Thอีซ อาร the แทริบัล วีซัลทซ ออง the
ซิน ออง เอาร แอนแซซทอรซ อาดัม แอนด อึง.

เมื่ออาดัมและเอวากินผลไม้จากต้นไม้แห่งความสำนึกในความดีและความชั่ววิญญาณของเขาจึงต้องตาย เขา เดินและพูดคุยกับพระเจ้าต่อไปไม้ได้ ความสัมพันธ์ระหว่างเขากับพระเจ้าถูกแยกจากกัน ร่างกายของเขาไม่ ตายในทันใดนั้นแต่เริ่มเสื่อมสภาพลง พระเจ้าต้องลงโทษอาดัมและเอวาเพราะว่าเขาไม่เชื่อฟังพระองค์ พระเจ้า ทรงไล่อาดัมและเอวาออกจากสวนที่สวยงาม อาดัมต้องทำงานหนักเพื่อจะมีอาหารพอสำหรับครอบครัว อาดัม ต้องต่อสู้กับวัชพืชและแมลงต่าง ๆ เมื่อเอวาคลอดลูกเขามีความเจ็บปวดมาก อาดัมกับเอวามีลูกชายสองคน คาอินและอาเบล คาอินโกรธอาเบลจนฆ่าเขา โลกนี้ไม่สมบูรณ์เหมือนเดิม ตอนนี้มีความเจ็บปวด ความทุกข์ ความตาย การฆ่ากัน ความผิดบาป มนุษย์ทำร้ายกันและกัน สัตย์และมนุษย์กลายเป็นศัตรูกัน บางที่สัตว์ทำ ร้ายหรือฆ่าคน บางที่คนทำร้ายหรือฆ่าสัตว์ นี่คือผลกระทบที่แย่ลงเกิดจากความผิดบาปของบรรพบุรุษของเรา คือจาดัมกับเอวา

By Jennifer Tibbetts October 2004

Genesis 3,4 OMF Thailand

Vocabulary: Grow food – ปลูกพืชพัก When - เมื่อ Family - ครอบครัว Fight weeds and bugs - ต่อสู้กับวัชพืชและ Ate – กิน Fruit – ผลไม้ แมลงต่าง ๆ Spirits – วิณญาณ Babies – ทารก Tree of the Knowledge of Good and Evil -Pain – ความเจ็บปวด ต้นไม้แห่งความสำนึกในความดีและความชั่ว Sons – ลูกชาย Die/Died – ตาย Angry – โกรธ They could no longer walk and talk with God -The world was not perfect anymore - โลก นี้ไม่สมบรณ์เหมือนเดิม เขาเดินและพูดคุยกับพระเจ้าต่อไปไม้ได้ Relationship – ความสัมพันธ์ Pain, suffering, death, killing, sin - ความ Broken – แยก. แตก. หัก เจ็บปวด ความทุกข์ ความตาย การฆ่ากัน Bodies - ร่างกาย ความผิดบาป Hurt each other – ทำร้ายซึ่งกันและกัน Immediately – ทันใดนั้น Began - เริ่ม Animals – สัตว์ Punish - ลงโทษ People – มนุษย์ Disobeying - ไม่เชื่อฟัง Enemies - ศัตรู Sometimes - บางที่ Leave – ออกจาก Terrible results - ผลกระทบที่แย่ลง Beautiful garden - สวนสวยงาม Work very hard – ทำงานหนักมาก Ancestors – บรรพบุรุ

## 1. What happened when Adam and Eve ate the fruit of the Tree of the Knowledge of Good and Evil?

2.	Did their bodies die immediately?
3.	What happened to Adam?
4.	What happened to Eve?
5.	What did Cain do to Abel?
6	What was the world like now?

By Jennifer Tibbetts October 2004